

Saison 2021/22

neunzehn **13**



**1. Mannschaft:**

03.08.2021 - 20:15 Uhr

FC Schwaig vs. SSV Eggenfelden

**2. Mannschaft:**

05.08.2021 - 19:00 Uhr

FC Schwaig II vs. SVE. Berglern II

**03.08.2021  
& 05.08.2021**

[www.fcschwaig.de](http://www.fcschwaig.de)

# WEISSBIER IST WOCHENENDE



PRIVATBRAUEREI  
SEIT 1886

Visit the **FANTastic** [ERDINGER-SHOW.DE](http://ERDINGER-SHOW.DE)

Vorwort

**Liebe Sportfreunde, liebe FCS-Fans,  
liebe Gönner und Förderer des FC Schwaig,**

wir begrüßen Euch alle recht herzlich zu unseren Heimspielen am Sportplatz in Schwaig. Ebenso freuen wir uns, die gegnerische Mannschaft sowie deren Anhänger und Fans begrüßen zu dürfen.

Desweiteren heißen wir die Schieds- und Linienrichter recht herzlich willkommen und wünschen den Spielen einen fairen Verlauf.





# Engagement ist einfach.

Wenn einem der Sport und die Vereine in der Region am Herzen liegen.

Wir stehen für gesellschaftliches Engagement und übernehmen Verantwortung dort, wo wir zuhause sind. Deshalb unterstützen wir u.a. die Nachwuchsförderung zahlreicher Vereine im Landkreis – so auch den FC Schwaig.



[spked.de/engagement](http://spked.de/engagement)

Wir wünschen viel Spaß und Erfolg!



Wenn's um Geld geht

Sparkasse Erding - Dorfen

*Wir wünschen dem FC Schwaig viele Treffer!*

# GEORG AICHER



**Erdbau ▪ Transport  
Kanal ▪ Abbruch**

AICHER GEORG ERDBAU  
Kirchenstr. 17, 85445 Schwaig  
Telefon: (08122) 5287  
Fax: (08122) 5269



## KREMATORIUM TIERTRAUER

Tiertrauer München GmbH  
Riemer Str. 268  
81829 München

089/9455370  
[info@tiertrauer.de](mailto:info@tiertrauer.de)  
[www.tiertrauer.de](http://www.tiertrauer.de)



Den letzten Weg Ihres Tieres mit Würde gestalten.

Ein würdevoller Abschied für Ihr Pferd oder Pony



## PEGASUS Tierbestattungen

Pegasus Tierbestattungen GmbH  
Jettenbacher Str. 12  
84478 Waldkraiburg

08638/9823820  
[info@pegasus-tierbestattungen.de](mailto:info@pegasus-tierbestattungen.de)  
[www.pegasus-tierbestattungen.de](http://www.pegasus-tierbestattungen.de)



## FC Schwaig vs. FC Langengeisling

2:3

Im letzten Vorbereitungsspiel vor dem Landesligastart in Kirchheim verloren unsere Jungs zu Hause gegen den Bezirksligisten FC Schwabing mit 2:3.

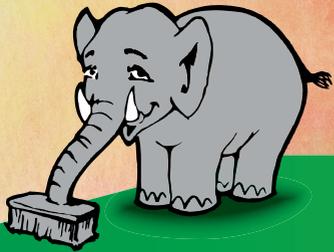
Zwar kam die Held-Elf anfangs besser in die Partie, doch Leon Roth und Raffi Ascher verfehlten das Tor nur um Zentimeter. Besser machten es die Gäste, die in der 14. Spielminute mit ihrer ersten Torchance gleich in Führung gingen. Am Strafraum mit dem Rücken zum Tor angespielt drehte sich Louis Schmidt blitzschnell und schoss die Kugel mit einem strammen Schuss unhaltbar ins linke untere Eck. Ein tolles Tor des quirligen Stürmers.

Im Anschluss drängte unser Team auf den Ausgleich, der nur wenige Minuten fiel. Ricardo Maier schickte Mickey Straßer auf dem rechten Flügel auf die Reise, der seinen Gegenspieler überlief und mit einem harten Schuss in die kurze Ecke vollstreckte.



Doch die Freude währte nur 8 Minuten, denn Giancinto Sibilia nutzte einen Fehler in unserer Hintermannschaft und brachte seinen Farben abermals in Führung. Nach dem Seitenwechsel drängte unsere Erste auf den erneuten Ausgleich, lief aber in einen Konter der agilen Schwabinger und hatte Pech: In einen Querpass eines Außenstürmers rutschte Daniel Stich und traf dabei unglücklicherweise ins eigene Tor.

Zwar konnte Raffi Ascher nach einer schönen Freistoßflanke von Leon Roth noch auf 2:3 verkürzen, aber zu mehr reichte es nicht mehr. Das Spiel der Held-Elf war an diesem Tag zu fahrig und ungenau.



- Mäharbeiten
- Winterdienst
- Straßenreinigung
- Hausmeisterservice

24 Std.  
Notdienst

**Ronny Tschirn**

**Tschirn Reinigung**

Sandstraße 5a  
85445 Schwaig

Tel. 081 22/84 73 677  
Fax 081 22/84 73 678  
Mobil 01 74/30 33 356  
E-Mail tschirn@gmx.de

Wir wünschen  
dem FC Schwaig  
viel Erfolg!

  
**ANZINGER**  
Baubetriebsgesellschaft mbH  
Inh. Rudolf Waxenberger



**Bauunternehmen**  
**Gewerbe-  
und Wohnungsbau**  
**Bauen im Bestand**  
**Sanierung**

Ecke Ardeo-Austraße  
85435 Erding

Telefon (08122) 99 55 03  
Telefax (08122) 9 95 50 50

www.anzinger-bau.de  
info@anzinger-bau.de



**Friseur**  
**Denzinger**  
**Inh. Annette Gesse**  
Werkstraße 3 85445 Schwaig  
**08122 / 42617**

**GROUP7**  
INTERNATIONAL LOGISTICS

KICK Dir Deine  
Zukunft ...

mit einer Ausbildung  
bei **GROUP7**

- Kauffrau/-mann für  
Spedition und Logistik-  
dienstleistung
- Fachkraft (m/w)  
für Lagerlogistik
- Kauffrau/-mann  
für Büromanagement
- Fachinformatiker (m/w):  
Anwendungsentwicklung  
oder Systemintegration

**GROUP7**  
wünscht viel  
Erfolg!

GROUP7 AG  
Klaus Spielmann | Eschenallee 8 | D-85445 Schwaig  
T. +49 (0)8122 9453-120 | k.spielmann@group-7.de | www.group-7.de



## Interview mit Patrik Heilmair

Servus Patrik, zuerst einmal herzlich Willkommen beim FC Schwaig. Wir alle freuen uns sehr, dass Du ab der Rückrunde für unsere Farben auflaufen wirst und wollen Dich mit diesem Interview den Mitgliedern und Fans, die Dich noch nicht kennen sollten, vorstellen.

**Erzähl uns ein bisschen was zu Deiner Person.  
Wie alt bist Du, was machst Du beruflich, etc...?**

Ich bin 25 Jahre alt, komme aus Moosburg und arbeite dort auch als Disponent bei der Fa. HEINZ Entsorgung.

**Wie war Deine bisherige sportliche Vita?  
Bei welchen Vereinen hast Du bisher gespielt?**

Angefangen habe ich mit 8 Jahren bei Real Bonau Moosburg. Den Verein gibt es inzwischen nicht mehr. Er hat mit der SpVgg Moosburg fusioniert und heißt heute FC Moosburg. Nach der C-Jugend bin ich zu SE Freising gewechselt und dann mit 17, als ich mit meiner Ausbildung angefangen habe, wieder nach Moosburg zurück. Beim FC Moosburg durfte ich unter Trainer Mario Sinicki in der damaligen Bezirksliga Mannschaft mittrainieren und sogar meine ersten drei Herrenspiele mit 18 bestreiten. Anschließend hat er den Verein verlassen, der FC Moosburg ist abgestiegen und ich bin zum TSV Moosburg gewechselt, da ich dort die für mich bessere sportliche Perspektive gesehen habe, nachdem der TSV in die Kreisliga aufgestiegen ist. Außerdem konnte ich mit meinen Spezl'n zusammen kicken.

**Patrik, Du bist Torwart mit Leib und Seele. Was zeichnet für Dich einen guten Torhüter aus und stimmt das alte Vorurteil, dass Torhüter und Linksaußen immer etwas verrückt sein müssen?**

Zuallererst: Also auf mich trifft das definitiv zu. Wer mich kennt und spielen sieht, weiß, dass ich nicht ganz sauber bin, wenn ich im Tor stehe. Aber das ist doch ge-

nau das Schöne, wäre ja fad, wenn alle Leute gleich wären. Für mich gibt's nichts Geileres als in 4 Leute reinzuspringen, es dann ordentlich kracht und ich danach den Ball in den Händen halte. Einen guten Torwart zeichnet für mich aus, dass er ein sicherer, konstanter Rückhalt für seine Mannschaft ist, auf den sie sich verlassen kann und weiß, selbst wenn mal der ein oder andere Ball durchgeht, da steht noch jemand im Kasten, da muss man den Ball auch erstmal vorbei bringen.

**Welchen Torwart aus den Landkreisen Erding oder Freising findest Du klasse oder wer war der beste Keeper gegen den Du bisher gespielt hast?**

Die Frage wurde mir tatsächlich schon öfter gestellt und jedes Mal wieder gebe ich dieselbe Antwort. Am meisten hat mich der Florian Leininger beeindruckt. Kurz und knapp, ein klasse Keeper.

**Bei Deinem alten Verein TSV Moosburg warst Du Mannschaftskapitän und eine der Führungsfiguren. Wie wichtig ist es für Dich auf dem Spielfeld Verantwortung zu übernehmen und was zeichnet für Dich einen Führungsspieler aus?**

Allein nur die Binde zu tragen ist nicht wichtig. Einer allein kann's sowieso nicht reißen. Du brauchst in der Mannschaft mehrere Spieler, die vorangehen, wenn du Erfolg haben willst. Dafür brauchst du Typen, davon gibt's aber meiner Meinung nach nicht mehr viele. Es fängt schon im Training an, die Beteiligung, die Art und Weise wie trainiert wird. Vorm Spiel: Pünktlichkeit und die Vorbereitung auf das Spiel. Während dem Spiel deine Mitspieler mitreißen, den Mund aufmachen, gegenseitig motivieren, den Kopf nach oben, die Brust raus, den Willen haben zu gewinnen. Also Bock drauf haben Fußball zu spielen und die Geilheit auf den Erfolg. Wenn ein paar Spieler diese Eigenschaften mitbringen, wirkt sich das automatisch auf den Rest der Mannschaft. Dann kann richtig was gehen.

**Du hast ja bereits mehrmals bei unseren Jungs mittrainiert. Wie ist Dein Eindruck vom Team und dessen Qualität und auf was freust Du Dich am meisten beim FC Schwaig?**

Mein erster Eindruck war, dass die Jungs hier alle Spaß am Fußball haben und



das noch dazu auf einem sehr hohen Niveau. Die können schon was, das merkt man nicht nur beim Torschuss. Am Meisten freu ich mich aufs erste Heimspiel. Optimal natürlich mit einem Dreier und Zu-Null.

### **Du wechselst von der Kreisliga in die Bezirksliga. Was sind für Dich die Unterschiede zwischen den beiden Klassen?**

In der Kreisliga versuchen die meisten Mannschaften hinten dicht zu machen und zu kontern. In der Bezirksliga versuchen mehr Mannschaften selbst zu spielen und die Qualität des Fußballs ist schon was anderes.

### **Auf was freust Du Dich am meisten, wenn es wieder mit Fußball losgeht?**

Einfach aufs erste Pflichtspiel in Schwaig, wenn meine Spezln auf der Tribüne zuschauen und ich Ihnen nach dem Spiel eine Halbe ausgabe.

### **Was sind Deine Erwartungen an das Team? Gibt es dabei sportliche Ziele für Dich?**

So Gott und die Politik will, dürfen wir „bald“ wieder spielen. Wenn man auf die Tabelle schaut, dann kann das Ziel eigentlich nur sein Erster zu werden. Mein persönliches Ziel ist natürlich mich immer zu verbessern. Deshalb bin ich auch gewechselt. Ich will vorankommen und für mich selbst schauen, was noch so geht.

### **Corona zwingt uns ja seit Monaten auf unser Hobby zu verzichten. Wie sehr fehlt Dir der Fußball?**

Ich halt mich mit Kraftsport im Keller fit. Einmal die Woche gehe laufen, aber das ist natürlich nicht das gleiche, wenn man „fußballdamisch“ ist. Meine Freundin daheim kann's auch schon nicht mehr hören. Ich habe letzts mit meinem ehemaligen TW-Trainer geredet, dass ich es jetzt nicht mehr aushalte. Es dauert nicht mehr lange und ich sehe mich schon bei mir im Garten trainieren und im Schnee rumhechten. Denke das sagt alles. Grüße gehen raus an den Christian Betzenbichler.

*Lieber Patrik, vielen lieben Dank, dass Du Dir für unsere Fragen Zeit genommen hast. Wir freuen uns schon sehr, Dich hoffentlich bald im Tor beim FC Schwaig sehen zu können und, wenn es denn Corona zulassen sollte, gemeinsam mit Dir ein Bierchen im Vereinsheim zu trinken.*





24 Stunden Hofladen-Verkauf  
Direkt neben dem Hühnerstall

**Eier & Gemüse**

Michael Kattner  
An der Point 3 - 85445 Notzing  
Handy: 0157 87499974  
mk.eierlieferservice@t-online.de

Eier • Honig • Nudeln • Gemüse und vieles mehr



PFANZELT

GARTENBAU  
PFLASTERBAU  
LANDSCHAFTSBAU

STEFAN PFANZELT  
85447 REICHENKIRCHEN  
Tel: 08762 - 28 15  
Fax: 08762 - 72 31 05

[www.pfanzelt-galabau.de](http://www.pfanzelt-galabau.de)



Wir wünschen viel Spaß  
und allzeit ein faires Spiel.

[www.ew-schweiger.de](http://www.ew-schweiger.de)



**E-Werk Schweiger**  
Strom aus Wasserkraft



FC SPORTFREUNDE SCHWAIG 1913

PINSERIA  
ROMANA®

lo stadio

NEUNZEHN 13



lo stadio

Tel.: 08122 6750

Am Sportplatz 4  
85445 Oberding  
[www.lo-stadio.net](http://www.lo-stadio.net)

**Bei uns parken Sie richtig.**

**GÜNSTIG PARKEN AM FLUGHAFEN MÜNCHEN**  
5min. TRANSFREIZEIT - ÜBERDACHTE PARKPLÄTZE



**www.park24muc.de**

**TEL.: 0172/777 81 31**

**7 Tage**  
**ab 40€**  
Inkl.TRANSFER

- Holz-/Pelletfeuerungen
- Öl-/Gasfeuerung
- Wärmepumpen
- Solaranlagen
- Bäder

**Krause**  
GmbH

Sanitär- und  
Heizungstechnik

**Freisinger Straße 78 · 85445 Schwaig**

**Tel. 0 81 22/1 5746 · www.shk-krause.de**



**HOLZBAU**  
**Schlehuber**

Zimmerei   Ingenieur-Holzbau   Bedachungen   Trockenbau



**Ihr zuverlässiger Partner – in Sachen Holzbau:**

Anton Schlehuber GmbH  
Mauggen 1 · 85461 Bockhorn  
☎ 08122 - 89 23 59  
info@holzbau-schlehuber.de  
www.holzbau-schlehuber.de

**Wir wünschen dem FC Schwaig  
eine erfolgreiche und  
verletzungsfreie Saison!**





# Johannes Empl

**Spitzname:** Hannes  
**Position:** Innenverteidiger  
**Geburtsdatum:** 05.12.1997  
**Nationalität:** deutsch  
**Größe:** 1,89 m  
**starker Fuß:** links

## Was waren deine bisherigen Vereine?

SpVgg Altenerding, SE Freising

## Wer ist dein fußballerisches Vorbild?

Bastian Schweinsteiger Fußballgott

## Auf welchen Positionen hast du bisher gespielt?

In der Verteidigung und Mittelfeld alles.

## und welche Position würdest du gerne spielen?

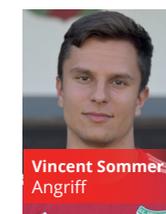
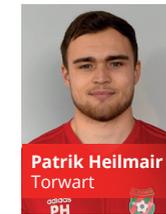
Ein Spiel als Stürmer.

## Was war dein größter sportlicher Erfolg?

Bester FIFA Spieler mit DF22! :D

**Das Beste am FC Schwaig ist,**  
die Leute und der Zusammenhalt!

**Ben Held**  
Spielertrainer  
Angriff



Eine Karte,  
viele Vorteile!



pro-function  
Produkte  
10% Rabatt



Cineplex Erding  
bis zu  
23% Rabatt \*\*



Wildpark Poing  
15% Rabatt\*\*\*\*



Mama's Bar  
10% Rabatt



Vodafone Shop Erding  
10% Rabatt  
auf Zubehör



ATC Erding  
10% Rabatt



McDonalds  
Erding  
10% Rabatt



Tanzwelt Erding  
10% Rabatt auf Kurse



Antik & Kunst Kreuzer  
10% Rabatt



Carshine  
10% Rabatt



Heigl's  
Bar & Cocktails  
10% Rabatt



Strohmail & Hirsch  
5% Rabatt  
(nicht mit der Kundenkarte kombinierbar)



LIVE Erding  
10% Rabatt



ROOFS Erding  
freier Eintritt\*\*\*



Die membercard

Morgen  
kann kommen.

Wir machen den Weg frei.

\*) Rabattgutscheine in allen Filialen der Raiffeisenbank Erding erhältlich  
 \*\*) Gutscheine für einen Kinobesuch (außer Überlänge und 3D) für 7,50 € p.P. online bestellen unter [www.rberding.de/kinogutscheine](http://www.rberding.de/kinogutscheine)  
 TOP-Ersparnis: Freitag-Sonntag / Feiertags ab 19 Uhr - obere Reihen. (Stand 1.11.2019)  
 \*\*\*) Bei Eintritt vor 24.00 Uhr gewährt der Roofs-Club bei Vorzeigen der membercard freien Eintritt.  
 Der freie Eintritt ist nicht übertragbar.  
 Bei Sonderveranstaltungen kann die Aktion verfallen.  
 \*\*\*\*) Erwachsene 15% Rabatt, Kinder 16.66% - Rabattgutscheine in allen Filialen der Raiffeisenbank Erding erhältlich

Nils Wölken  
Fitness & Health  
Coaching



@woelken\_coaching

[www.woelken-coaching.de](http://www.woelken-coaching.de)  
[woelken.coaching@gmail.com](mailto:woelken.coaching@gmail.com) · 0157/89147168

Personal Training · Mannschafts- und Gruppentraining  
 Athletiktraining · individuelle Trainingsplanung · Ernährungsberatung

Direkt vom  
Erzeuger

**Stemmer's**  
Hofladen

- Speisekartoffeln
- Eier
- Gemüse
- Honig
- Nudeln
- Mehle
- Käse
- Öle
- u.s.w.



Georg Stemmer  
 Erdinger Straße 6 • 85445 Niederding  
 Tel. 0179-7 79 31 17  
[georg.stemmer@t-online.de](mailto:georg.stemmer@t-online.de)  
[www.stemmers-hofladen.de](http://www.stemmers-hofladen.de)



## Damen – Saisonausblick 2021/22

Bedingt durch den Saisonabbruch und die damit verbundene Durchsetzung der Quotientenregelung wurde unseren Mädels der 1. Mannschaft in der abgelaufenen Saison die Möglichkeit des sportlichen Aufstiegs in die Bezirksliga genommen. Am letzten Spieltag wäre es zum Spitzenspiel gegen den Tabellenführer SpVgg Attenkirchen gekommen bei dem man den Tabellenführer noch vom Thron hätte stossen können.

„Unsere Mädels waren in überragender Verfassung“ so Cheftrainer Mane Buchhauser, und mit einer Tordifferenz von 32:5 Toren aus 4 Spielen nach dem Re-Start auf dem besten Weg Richtung Aufstieg gewesen – „...doch dann kam der Saisonabbruch und nahm uns jedwede Chance auf die Meisterschaft in der Kreisliga 4“.

**In Juli folgte nun die Vorstellung der Neueinteilung der Kreisliga 4 – Donau / Isar für die Saison 2021/22 mit folgenden Mannschaften:**

- SG Lengdorf (BZL Absteiger)
- SV Geroldshausen (BZL Absteiger)
- TSV St. Wolfgang (BZL Absteiger)
- FC Moosinning
- SG Kirchasch
- TSV Rohrbach
- SG Eichenfeld / Eittingermoos
- SpVgg Wolfsbuch / Zell
- SG DJK Ingolstadt / Wettstetten (KK Aufsteiger)
- FC Ampertal Unterbruch (KK Aufsteiger)
- FC Schwaig

Die Tatsache dass statt bisher 8 nun 11 Mannschaften – und davon gleich 3 Bezirksligaabsteiger sowie mit der SG DJK Ingolstadt / Wettstetten ein überragender Aufsteiger in der Kreisliga dazu gekommen sind, verdeutlicht dass es in der kommenden Saison ungleich schwieriger sein wird um die Meisterschaft und dem damit verbundenen Aufstieg in die Bezirksliga mitzuspielen.

Doch Buchhauser ist von seiner Mannschaft überzeugt auch heuer wieder ganz oben mitspielen zu können. „Wir haben mit die jüngste Mannschaft der Liga und gehören sicherlich zu den Teams mit dem größten spielerischen Potential was die abgelaufene Saison bereits gezeigt hatte“, so unser Coach. Zudem bleibt das Team nahezu komplett beisammen und wurde punktuell durch Neuzugänge noch verstärkt die wir Euch demnächst auch offiziell hier vorstellen werden.

**Unsere 2. Damenmannschaft geht heuer wieder in der A-Klasse an den Start die sich wie folgt zusammensetzen wird und dabei auf Mannschaften treffen, die man großteils schon aus der Meistersaison 2018/19 kennt:**

- SV Hörgertshausen
- FC Tegernbach
- VfB Pörnbach
- SG Wackerstein
- FC Langengeisling 2
- SV Karlskron
- SV Eitensheim
- FC Gerolfing 2
- FC Schwaig 2



# JUGEND

## 7:3

### FC Schwaig vs. FC Eitting

In einem Freundschaftsspiel traf unsere E-Jugend auf ihre Altersgenossen vom FC Eitting und gewann nach einem mitreißenden Spiel mit 7:3. Die von Stefan Haberl und Julian Unterreithmeier trainierte Mannschaft fuhr mit gemischten Gefühlen nach Eitting, verlor man doch 2 Wochen zuvor zu Hause mit 9:5 gegen den gleichen Gegner. Doch dieses Mal sollte es anders laufen. Es dauerte gerade einmal 2 Minuten ehe der starke Felix Hertel nach schöner Vorarbeit von David Hellinger zum 1:0 einschoss. Jonah Bluhme erhöhte nur kurze Zeit später nach herrlicher Einzelleistung auf 2:0. Das 3:0 erzielte unser Kapitän David Hellinger, der die Kugel aus 10 Metern Entfernung unter die Querlatte hämmerte. Das 4:0 war wieder eine Kombination der Schwaiger Offensivreihe. Jonah Blume auf David Hellinger, der auf Felix Hertel und Schwaigs Nummer 2 vollendete im Stile eines Torjägers. Doch die Freude währte nicht lange, denn Eitting verkürzte per Fernschuss auf 1:4. David Hellinger stellte den alten Abstand mit einem schönen Distanzschuss wieder her. Beim Stande von 5:1 wurden dann die Seiten gewechselt. Schwaigs Trainerteam brachten zur 2. Halbzeit Johannes Güthe, der sein erstes Spiel für den FC Schwaig bestritt. Jojo, wie er von seinen Mannschaftskollegen genannt wird, zeigte gleich, dass er nicht nur Talent hat, sondern auch kämpferisch eine Bereicherung ist. Trotz alledem gelang den Gastgebern innerhalb weniger Minuten zwei Tore, in dem sie kurze Unachtsamkeiten in der Schwaiger Hintermannschaft nutzen. Doch Schwaig war an diesem Tage nicht zu schlagen. David Hellinger schnappte sich die Kugel, umkurvte 3 Gegenspieler und anschließend noch den Torwart und erhöhte auf 6:3. Das war die Entscheidung. Im Anschluss besorgte Jonah Bluhme mit seinem zweiten Tor den 7:3 Endstand. Ein hochverdienter Sieg, der die gute Arbeit des Trainerteams belegt. Besonders erwähnenswert ist auch die tolle Abwehrarbeit. Noah Sippel, Arian Huber, Jamie Schmid sowie Maxi Liegl im Tor gaben dem Team die nötige Sicherheit, so dass die Offensive vorne wirbeln konnte.

**Aufstellung: Maxi Liegl – Arian Huber – Felix Hertel – Jamie Schmid – Jonah Bluhme – David Hellinger – Noah Sippel – Johannes Güthe**



Von Schwaig aus  
in die ganze Welt!

[www.itg.de](http://www.itg.de)



**Mücke**  
 schreinerei  
 büromöbelmanufaktur  
 bau- und projektleitung  
 digitale schließsysteme

Schreinerei & Büromöbel Mücke  
 Dorfstraße 44  
 85445 Oberding - Aufkirchen

Telefon: 08122 - 26 72  
 Telefax: 08122 - 54 86 3  
 kontakt@schreinerei-muecke.de

www.schreinerei-muecke.de



Unser Engagement  
 für die Region.

Hier geht's rund!  
 Energie Südbayern unterstützt  
 Sportvereine in unserer Heimat.

www.esb.de

**ESB**  
 ENERGIE SÜDBAYERN



# Kevin Krust

**Spitzname:** Krusty  
**Position:** Innenverteidiger  
**Geburtsdatum:** 19.06.1991  
**Nationalität:** deutsch  
**Größe:** 1,86 m  
**starker Fuß:** rechts

Foto: Rainer Hellinger

### Was waren deine bisherigen Vereine?

TSV Freystadt, JFG Region Freystadt

### Was ist dein persönliches Saisonziel?

obere Tabellenhälfte

### Wer ist dein fußballerisches Vorbild?

Basti Schweinsteiger

### Was war dein größter sportlicher Erfolg?

U 15 Aufstieg Kreisklasse, U 17 Stadtmeister 2008, U19 Aufstieg Kreisklasse 2010, 2. Mannschaft TSV Freystadt Aufstieg A-Klasse 2012/2013, Stadtmeister TSV Herren 2014, 2. Mannschaft Aufstieg FCS 2015/2016

### Das Beste am FC Schwaig ist,

der Zusammenhalt, mehr als Fußball dahinter steckt!



...Locker zum Führerschein!

## Deine Vorteile:

- ✓ Theorie in 7 Tagen  
**NICHT NUR IN DEN FERIEN**
- ✓ Event-Sonderfahrten
- ✓ Dein persönliches Lerntablet
- ✓ Erste-Hilfe-Kurs bei uns im Haus
- ✓ Führerschein zum Wunschtermin
- ✓ Profi-Seminar gegen Prüfungsangst
- ✓ Starter-Paket:  
All Inclusive für Deinen Führerschein
- ✓ Bestehgarantie für die Praktische Prüfung
- ✓ Bestehgarantie für die Theoretische Prüfung
- ✓ kostenloser Probeunterricht jederzeit möglich
- ✓ Immer erreichbar, ob WhatsApp oder Facebook.  
☎ **0152 - 573 89 162**
- ✓ Deine persönliche Führerschein-App
- ✓ Ausbildung am Fahrsimulator



50,- € geschenkt bei Weiterempfehlung!\*  
\* Nach erfolgreicher Anmeldung - beide bekommen 25,- €.



Fahrschule

# PÜSTAL

[www.fahrschule-pustal.de](http://www.fahrschule-pustal.de)



**SEMPT-AKADEMIE**  
SPIELSTÄRKE FÜRS LEBEN

## ZELL-CHECK

Für Kinder, Sportler,  
Erwachsene bis ins  
hohe Alter!



WIE SIEHT ES IN MEINEM INNEREN AUS?



von Ärzten, Physiotherapeuten,  
Heilpraktikern angewandt

### WO LIEGT MEIN POTENZIAL FÜR MEHR LEISTUNG UND GESUNDHEIT?

Mit dem Vieva ZELL-CHECK  
messen Sie innere Werte:

Ob Gewichtsreduktion, Muskelaufbau, Beweglichkeit fördern, für einen Wettkampf trainieren oder sich allgemein bis ins hohe Alter fit halten. Wenn Sie langfristig das Optimum erreichen möchten, sollten Sie Training, Sport, Bewegung und Ernährung individuell und gesundheitsorientiert planen. Es gibt eine Reihe von Checks, die Beweglichkeit, Koordination und Ausdauer testen.

Biologisches Alter  
**Säure-Basen-Haushalt**  
Umwelt- und E-Smog-Belastungen  
**Magen-Darm-Gesundheit**  
Nährstoffhaushalt (Vitamine, Mineralien, Spurenelemente, Proteine)  
**Oxidativer Stress & Entzündungen**  
Stress-Index & Erholungsfähigkeit  
**Gesamtenergie**  
Leistungs- und Regenerationsfähigkeit  
**Knochenmineraldichte**  
Stoffwechselaktivität  
**und viele weitere.**

Risiken erkennen, bevor Sie zur Gefährdung werden,  
Leistungen typgerecht steigern und nervliche Belastungsmuster feststellen,  
bevor sie spürbar sind.

Messung 8 Minuten ohne Blutabnahme  
Auswertungsgespräch 60 Minuten  
-> 120,00 EUR



MEIN  
**Vieva**  
CHECK

- ✗ Müdigkeit
- ✗ Schlafprobleme
- ✗ Bauchschmerzen
- ✗ Allergien/Unverträglichkeiten
- ✗ Konzentrationsmangel
- ✗ Kopfschmerzen u.v.m.

**Nutzen Sie den VIEVA-CHECK für Ihre optimierte Gesundheit oder ihr zielorientiertes Training.**

Tel. 08122-2259800, E-Mail [kontakt@sempt-akademie.de](mailto:kontakt@sempt-akademie.de), [www.sempt-akademie.de](http://www.sempt-akademie.de)

# Rummel Philipp

Spenglerei Meisterbetrieb

*Ihr Partner für's Dach!*

Durchdachte Lösungen von höchster Qualität!

- Spenglerarbeiten
- Flachdachabdeckungen
- Verblechungen
- Dachdeckerarbeiten
- Sanierungen
- Sonderausführungen



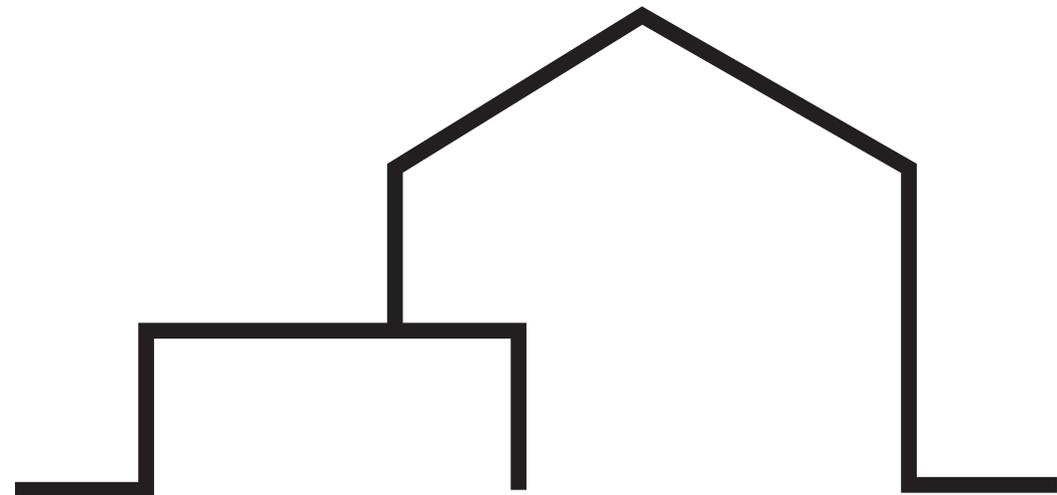
Profitieren Sie von unserem Fachwissen, unserer langjährigen Erfahrung und modernster CNC Kanttechnik.

Spenglerei Meisterbetrieb  
Philipp Rummel  
Freisinger Str. 74  
85445 Schwaig

Tel. 08122/78 65  
Fax 08122/559 00 92  
info@spenglerei-rummel.de  
www.spenglerei-rummel.de

## BAUUNTERNEHMUNG OSTERMAIR

Architektur  
für  
Modernes Wohnen





# Sophie Zeilhofer

**Spitzname:** Sophi  
**Position:** Abwehr  
**Geburtsdatum:** 30.05.2001  
**Nationalität:** deutsch  
**Größe:** 1,74 m  
**starker Fuß:** Rechts

Foto: Rainer Hellingner

### Was waren deine bisherigen Vereine?

VfB Hallbergmoos, FC Schwaig

### Was ist dein persönliches Saisonziel?

verletzungsfrei bleiben

### Was bereitet dir am Fußball spielen Freude?

Dass man als Team zusammenhält und kämpft und dass man einfach mal den Alltag vergessen kann indem man trainiert/spielt.

### Wer ist dein fußballerisches Vorbild?

Joshua Kimmich, Manuel Neuer

### Was war dein größter sportlicher Erfolg?

BOL Meister

### Das Beste am FC Schwaig ist,

dass man sich einfach wie Zuhause fühlt!



Anna Leitmann  
Torwart



Nina Aigner  
Torwart



Chrissi Esser  
Abwehr



Marie Jell  
Abwehr



Sophie Zeilhofer  
Abwehr



Stephanie Pfeil  
Abwehr



Johanna Wiester  
Abwehr



Christina Walbrun  
Abwehr



Nadine Kutscher  
Mittelfeld



Chrissy Lommer  
Mittelfeld



Sophia Buchhauser  
Mittelfeld



Nora Alisch  
Mittelfeld



Vroni Rupprecht  
Mittelfeld



Marie Kutscher  
Mittelfeld



Mara Schneider  
Mittelfeld



Julia Kraus  
Mittelfeld



Lina Lulaj  
Mittelfeld



Eva Amann  
Mittelfeld



Anna Schlehhuber  
Angriff



Lola Ascher  
Angriff



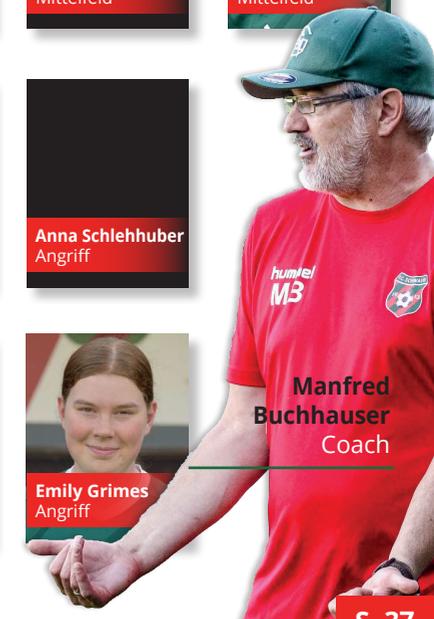
Lisa Maier  
Angriff



Nana Opoku  
Angriff



Emily Grimes  
Angriff



Manfred  
Buchhauser  
Coach

Schreinerei  
Thalhammer



Möbel - Innenausbau - Treppenbau

Schreinerei Thalhammer  
Freisinger Straße 79  
85445 Schwaig

Telefon: (0 81 22) 1 22 75  
Fax: (0 81 22) 4 17 14  
E-Mail: [info@schreinerei-thalhammer.de](mailto:info@schreinerei-thalhammer.de)



**OSTERMAIER & POLLICH**  
Ingenieurbüro für Tragwerksplanung

**DIPL.-ING. (FH) HERMANN OSTERMAIER • DIPL.-ING. ANDREA POLLICH**  
Erdinger Straße 91 • 85356 Freising  
Mail: [ostpol@t-online.de](mailto:ostpol@t-online.de) • Tel.: 08161/ 83 745 | 08161/ 83 265 • Fax.: 08161/ 81 777

/ Sport begeistert und bringt  
Menschen zusammen.

Der Flughafen München fördert den Jugendbreitensport  
in der Flughafenregion.

Verbindung leben

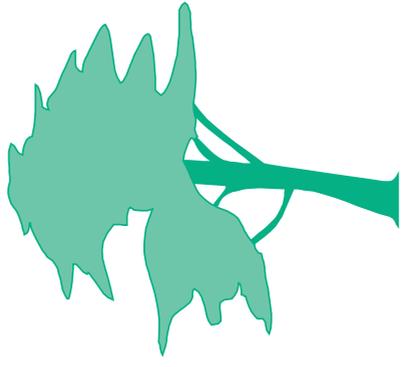
Regionalbüro Flughafen München: Telefon 089 975 54054 • Telefax 089 975 413 06  
[regionalbuero@munich-airport.de](mailto:regionalbuero@munich-airport.de) • [www.munich-airport.de](http://www.munich-airport.de)

M



# Lang Landschaftsanlagen GmbH

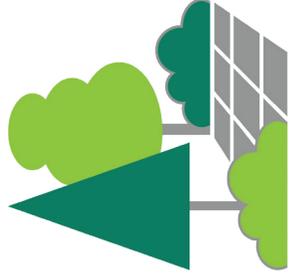
Meisterbetrieb



Oberdinger Moos  
Ferstlstraße 3 · 85445 Oberding  
**Telefon** 0811/95237 · **Fax** 0811/95477  
lang-landschaftsanlagen@t-online.de

## Garten- und Landschaftsbau

# WIESTER



Bernhard Wiester  
Gadener Str. 1  
85462 Eitting

Telefon 08122/13059  
Mobil 0171/5125503  
Fax 08122/49528



info@wiester-galabau.de  
**www.wiester-galabau.de**

Natürliche Produkte.  
Nachhaltiger Anbau.  
Regionaler Vertrieb.

frisch & regional  
**Zollner**  
Gemüsegärtnerei GbR



- 📍 Am Moosrain 20, 85462 Eitting
- ☎ Tel.: +49 (0)8122 9547390
- 📠 Fax: +49 (0)8122 9547391
- ☎ Mobil: +49 (0)170 7256231
- ✉ info@zollner-gemuese.de
- 🌐 zollner-gemuese.de



**24 STUNDEN FRISCHES  
& REGIONALES GEMÜSE**

**KARTOFFELN, GURKEN, ROTE BEETE, KAROTTEN,  
TOMATEN, PAPRIKA, SALATE, FRISCHES OBST,  
BAUERNHOFEIS UND VIELES MEHR**

**HOFMARKSTRASSE 12  
85462 EITTING**

**SELBST-  
BEDIENUNG**



## **DIE ALLIANZ BLEIBT IMMER AM BALL**

Endlich rollt der Ball wieder!!  
Wir wünschen dem FC Schwaig und seinen Gästen  
eine schöne Fußballsaison.

Besuchen Sie  
unsere Homepage



**Blumoser & Kollegen**  
Generalvertretung der Allianz  
Friedrich-Fischer-Str.11  
85435 Erding  
info.blumoser@allianz.de  
**www.allianz-blumoser.de**  
Telefon 0 81 22.9 29 00

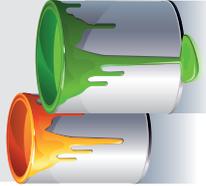


# JS

## Jürgen Sternberg Malermeister

Kirchenweg 1a  
85445 Schwaig

Mobil: 0172 773 80 00



# Bernhard Meier

SB Tankstelle  
KFZ-Unfallinstandsetzung  
Optische Achsvermessung

KFZ Vermittlung  
AU  
DEKRA im Haus



Schulstrasse 1  
85445 Schwaig

Tel 08122 33 30  
Fax 08122 33 70

[www.kraussmaffei.com/jobs-automation](http://www.kraussmaffei.com/jobs-automation)

**Automation** **Wachstum**

führer der Spezialisierung  
in den Bereichen: Spritzgießmaschinen, stützgendes  
Engineering, Entwicklung, kfm. Abwicklung,  
Einkauf, QS, Projektierung, Auftragsplanung und Ausbildung, **Jobs**

## Ihre Perspektive für die Zukunft Bewerben Sie sich jetzt

KraussMaffei Automation GmbH – seit über 30 Jahren führender Spezialist auf dem Gebiet von Entnahmesystemen für Spritzgießmaschinen. Das Unternehmen mit Hauptsitz in Schwaig (Landkreis Erding) verzeichnet seit der Gründung steigendes Wachstum, deshalb suchen wir Sie in den Bereichen Service- und Steuerungstechnik, Einkauf, QS, Entwicklung, Projektierung, kfm. Abwicklung, Auftragsplanung und Ausbildung.

Engineering Passion

**KraussMaffei**

## Großer Aufstieg Mit dem richtigen Einstieg

Wir bieten:

### Ausbildung

Elektroniker für Automatisierungstechnik (m/w)  
Mechatroniker (m/w)

Ausbildungsdauer: In der Regel 3,5 Jahre  
Bei guten Leistungen in Berufsschule und Betrieb kann die  
Ausbildung um 6 Monate verkürzt werden  
Übernahmeoption bei erfolgreichem Abschluss

**Praktikumsplätze frei!**

### Duales Studium

Elektroniker für Automatisierungstechnik (m/w)

Verbundstudium mit IHK Abschluss und Bachelor  
Mechatronik

In Kooperation mit der FH Rosenheim

Verbundstudium: 4,5 Jahre

Studium vertiefte Praxis: 3,5 Jahre

Übernahmeoption bei erfolgreichem Abschluss



Ihre Bewerbung richten Sie bitte an  
KraussMaffei Automation GmbH  
Personalabteilung  
Mühlstraße 19  
85445 Oberding-Schwaig

Für weitere Auskünfte steht Ihnen vorab  
Frau Sophie Kramm gerne unter  
Telefon 08122/9782-290 oder

E-Mail [kma-bewerbun.g@kraussmaffei.com](mailto:kma-bewerbun.g@kraussmaffei.com)  
zur Verfügung.



**NETZER**  
WASSESTECHNIK

**Anlagenbau**  
**Rohrleitungsbau**  
**Grundwassermanagement**  
**Regenwassernutzung**

NETZER GmbH Wassertechnik | Parkstraße 7 | 85445 Schwaig



08122 - 55 98 36



info@netzer-wasser.de

# Metzgerei Wiest

„Qualität aus eigener Schlachtung“

85462 Eitting  
Reisener Straße 4

Telefon (08122) 42 901  
Telefax (08122) 92 095



Verantwortlich für Inhalt und Layout:  
**Selina Buchhauser** - E-Mail: grafik@fcschwaig.de

# Jeep®

## ENTDECKEN SIE IHRE WILDE SEITE

Der neue Jeep Renegade



AUTOHAUS

# Hellinger

[www.autohaus-hellinger.de](http://www.autohaus-hellinger.de)

Sandstraße 2

85445 Schwaig

Tel.: 08122-983012

[kontakt@autohaus-hellinger.de](mailto:kontakt@autohaus-hellinger.de)